

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 2153/2002,
annettu 3 päivänä joulukuuta 2002,**

Bulgariasta, Unkarista, Puolasta, Romaniasta, Slovakiasta, Tšekin tasavallasta, Virossa, Latviasta ja Liettuaista peräisin olevien tiettyjen marjojen vähimmäistuontihintaa koskevan menettelyn yksityiskohtaisista soveltamissäännöistä annetun asetuksen (EY) N:o 1599/97 muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon yhteisön tariffikiintiöinä annettavista tiettyjä maataloustuotteita koskevista myönnytyksistä ja Bulgarian kanssa tehdyssä Eurooppa-sopimuksessa vahvistettujen tiettyjen maatalousmyönnytysten mukauttamisesta autonomisena siirtymätoimenpiteenä 9 päivänä lokakuuta 2000 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2290/2002 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 1 artiklan 3 kohdan sekä Baltian maita ja muita asianomaisia Keski- ja Itä-Euroopan maita koskevien neuvoston asetusten ja päätösten vastaavat säännökset,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Yhteisön sekä Latvian ja Liettuan välillä äskettäin käytyjen kauppaneuvottelujen tuloksena muutettiin tiettyjen mainituista kolmansista maista peräisin olevien jalostettaviksi tarkoitettujen marjojen yhteisöön tuotaessa sovellettavaa vähimmäistuontihintaa koskevaa menettelyä. Kyseistä menettelyä koskevat uudet säännökset annetaan Liettuan osalta neuvoston asetuksen (EY) N:o 1361/2002 ⁽²⁾ ja Latvian osalta neuvoston asetuksen (EY) N:o 1362/2002 ⁽³⁾ liitteen C(b) lisäyksessä.
- (2) Selvyyden ja oikeusvarmuuden vuoksi komission asetuksen (EY) N:o 1599/97 ⁽⁴⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 538/2000 ⁽⁵⁾, liitteessä ei ole enää syytä mainita siinä tällä hetkellä olevia vähimmäistuontihintoja. Sen sijaan on tarpeen tämentää ne yhteisön säädökset, joissa nämä vähimmäishinnat vahvistetaan. Kyseessä voivat olla kolmannen maan mukaan eräistä yhteisön tariffikiintiöinä annettavista tiettyjä maataloustuotteita koskevista myönnytyksistä ja asianomaisen kolmannen maan Eurooppa-sopimuksessa määrättyjen tiettyjen maatalousmyönnytysten mukauttamisesta autonomisena siirtymäkauden toimenpiteenä annettu neuvoston asetus tai asianomaisen kolmannen maan kanssa tehdyn Eurooppa-sopimuksen asiaa koskevat määräykset.
- (3) Näin ollen asetus (EY) N:o 1599/97 on syytä muuttaa.
- (4) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat hedelmä- ja vihannesjalosteiden hallintokomitean lausunnon mukaiset,

⁽¹⁾ EYVL L 262, 17.10.2000, s. 1.

⁽²⁾ EYVL L 198, 27.7.2002, s. 1.

⁽³⁾ EYVL L 198, 27.7.2002, s. 13.

⁽⁴⁾ EYVL L 216, 8.8.1997, s. 63.

⁽⁵⁾ EYVL L 65, 14.3.2000, s. 11.

1 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 1599/97 seuraavasti:

- 1) Korvataan 1 artiklan toinen virke seuraavasti:

”Kunkin tullilmoituksen on koskettava ainoastaan yhtä ainoaa alkuperää olevia tavaroita, jotka kuuluvat yhteen ainoaan yhdistetyn nimikkeistön koodiin ja jäädytettujen tuotteiden osalta yhteen ainoaan liitteessä I ilmoitetuista Taric-koodeista.”

- 2) Korvataan 3 artikla seuraavasti:

”3 artikla

1. Vapaaseen liikkeeseen luovutusta koskevan tuonnin tullimuodollisuuksien suorittamisen yhteydessä toimivaltaisten viranomaisten on kunkin erän ja kunkin asianomaisen alkuperän osalta verrattava tullilmoituksessa mainittua arvoa liitteessä II tarkoitettussa yhteisön säädöksessä ilmoitettuun ja kyseisessä tuonnissa sovellettuun kyseisen tuotteen vähimmäistuontihintaan.

2. Jos tullilmoituksessa mainittu arvo on pienempi kuin 1 kohdassa tarkoitettu sovellettava vähimmäishinta, on kannettava tämän arvon ja vähimmäishinnan välisen erotuksen suuruinen tasoitusmaksu.”

- 3) Korvataan 5 artiklan 1 kohta seuraavasti:

”1. Liitteessä I lueteltujen tuotteiden osalta jäsenvaltioiden on ilmoitettava komissiolle vapaaseen liikkeeseen luovutetut määrät ja niiden arvo alkuperän ja CN-koodin ja jäädytettujen tuotteiden osalta myös Taric-koodin mukaan eriteltynä.”

- 4) Korvataan liite tämän asetuksen liitteellä.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 3 päivänä joulukuuta 2002.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

LIITE

"LIITE I

Luettelo tuotteista, joihin sovelletaan vähimmäistuontihintaa koskevaa menettelyä

CN-koodi	Taric-koodi	Tavaran kuvaus
ex 0810 10 00	0810 10 00 10	Jalostettaviksi tarkoitettut mansikat
ex 0810 20 10	0810 20 10 10	Jalostettaviksi tarkoitettut vadelmat
ex 0810 30 10	0810 30 10 10	Jalostettaviksi tarkoitettut mustaherukat
ex 0810 30 30	0810 30 30 10	Jalostettaviksi tarkoitettut puna- ja valkoherukat
ex 0811 10 11	0811 10 11 10	Jäädetyt mansikat, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät, sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia; kokonaiset
	0811 10 11 90	Jäädetyt mansikat, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät, sokeripitoisuus suurempi kuin 13 painoprosenttia; muut
ex 0811 10 19	0811 10 19 10	Jäädetyt mansikat, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät, sokeripitoisuus enintään 13 painoprosenttia; kokonaiset
	0811 10 19 90	Jäädetyt mansikat, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät, sokeripitoisuus enintään 13 painoprosenttia; muut
ex 0811 10 90	0811 10 90 10	Jäädetyt mansikat, jotka eivät sisällä lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta; kokonaiset
	0811 10 90 90	Jäädetyt mansikat, jotka eivät sisällä lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta; muut
ex 0811 20 19	0811 20 19 11	Jäädetyt vadelmat, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät, sokeripitoisuus enintään 13 painoprosenttia; kokonaiset
	0811 20 19 19	Jäädetyt vadelmat, lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta sisältävät, sokeripitoisuus enintään 13 painoprosenttia; muut
ex 0811 20 31	0811 20 31 10	Jäädetyt vadelmat, jotka eivät sisällä lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta; kokonaiset
	0811 20 31 90	Jäädetyt vadelmat, jotka eivät sisällä lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta; muut
ex 0811 20 39	0811 20 39 10	Jäädetyt mustaherukat, jotka eivät sisällä lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta; riivityt
	0811 20 39 90	Jäädetyt mustaherukat, jotka eivät sisällä lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta; muut
ex 0811 20 51	0811 20 51 10	Jäädetyt puna- ja valkoherukat, jotka eivät sisällä lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta; riivityt
	0811 20 51 90	Jäädetyt puna- ja valkoherukat, jotka eivät sisällä lisättyä sokeria tai muuta makeutusainetta; muut

LIITE II

Asetuksen 3 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut yhteisön säädökset

Alkuperämaana oleva kolmas maa	Sovellettava yhteisön säädös
Bulgaria	9 päivänä lokakuuta 2000 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2290/2000 liitteen A(b) liite (EYVL L 262, 17.10.2000, s. 1)
Unkari	29 päivänä heinäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1408/2002 liitteen A(b) lisäys (EYVL L 205, 2.8.2002, s. 9)
Puola	13 päivänä joulukuuta 1993 tehtyyn neuvoston päätökseen 93/743/Euratom, EHTY, EY (EYVL L 348, 31.12.1993, s. 1), sellaisena kuin se on mukautettuna 23 päivänä lokakuuta 2001 tehtyyn neuvoston päätökseen 2002/63/EY liitetyllä pöytäkirjalla (EYVL L 27, 30.1.2002, s. 1), liitetyn Eurooppa-sopimuksen liitteen VIII liite
Romania	17 päivänä lokakuuta 2000 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2435/2000 liitteen A(b) liite (EYVL L 280, 4.11.2000, s. 17)
Slovakia	17 päivänä lokakuuta 2000 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2434/2000 liitteen A(b) liite (EYVL L 280, 4.11.2000, s. 9)
Tšekki	17 päivänä lokakuuta 2000 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 2433/2000 liitteen A(b) liite (EYVL L 280, 4.11.2000, s. 1)
Viro	27 päivänä kesäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1151/2002 liitteen C(b) lisäys (EYVL L 170, 29.6.2002, s. 15)
Latvia	22 päivänä heinäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1362/2002 liitteen C(b) lisäys (EYVL L 198, 27.7.2002, s. 13)
Liettua	22 päivänä heinäkuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1361/2002 liitteen C(b) lisäys (EYVL L 198, 27.7.2002, s. 1)”